



NEWS

Programy serii "English in Action" dają możliwość słuchania i uczenia się języka od znanych gwiazd filmowych, słynnych pisarzy, czołowych biznesmenów i gwiazd muzyki rozrywkowej! Zamiast sztucznie uproszczonych ćwiczeń językowych seria "English in Action" oferuje "język na żywo", między innymi wiele interesujących wywiadów ze sławnymi ludźmi. Seria została opracowana we współpracy ze stacją telewizyjną SKY NEWS.



Główne zalety:

- ▶ Nagrania wideo ze znanymi postaciami
- ▶ Intensywna nauka słuchania i rozumienia tekstów
- ▶ Język angielski i amerykański
- ▶ Tłumaczenia wszystkich tekstów na język rodzimy
- ▶ Szczegółowy słownik z najważniejszymi wyrazami
- ▶ Ćwiczenia ze słuchania, pisania, słownictwa, gramatyki i wymowy
- ▶ Trening poprawnej wymowy
- ▶ Dalsze wskazówki dla nauczycieli i osób uczących się samodzielnie
- ▶ Kompletny skrypt wideo
- ▶ Nauka stopniowa, dostosowana do słownictwa i zdolności słuchania
- ▶ Idealne warunki do nauki grupowej i samodzielnej

Biznesmeni i politycy

Sławni pisarze

Gwiazdy filmowe

Gwiazdy muzyki pop

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

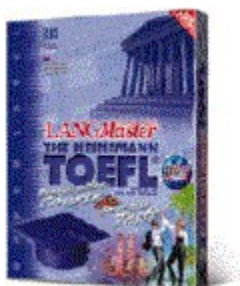
Seria LANGMaster zawiera dwa programy dla uczniów zaawansowanych oparte na kursach Heinemann ELT: The Heinemann TOEFL Preparation Course - Kurs przygotowawczy oraz The Heinemann TOEFL Practice Tests - Zbiór testów praktycznych. Dzięki nim można nie tylko pogłębić dotychczasową znajomość języka angielskiego do poziomu wymaganego przy przyjęciach do szkół średnich i wyższych w Stanach Zjednoczonych oraz wielu innych krajach, ale również sprawdzić swoje rzeczywiste umiejętności posługiwania się tym językiem. Programy oferują liczne testy ze słuchania, pisanie, słownictwa i gramatyki, dzięki którym można przekonać się, czy aktualny stopień przygotowania gwarantuje pomyślne zdanie egzaminu **TOEFL**.

Niezastąpioną pomocą w przygotowaniach do egzaminu jest specjalne narzędzie **Personal Planner**, które na podstawie przeprowadzanych testów wskazuje najsłabiej opanowane fragmenty materiału i w ten sposób pozwala zoptymalizować naukę oraz skrócić czas niezbędnych przygotowań.

Egzamin TOEFL (ang. Test of English as a Foreign Language) jest międzynarodowym egzaminem z języka angielskiego dla osób uczących się go jako języka obcego. Egzamin składa się z czterech części: Listening Comprehension, Structure and Written Expression, Reading Comprehension oraz Test of Written English.

TOEFL jest zarejestrowanym znakiem handlowym firmy Educational Testing Service (ETS).

Produkty aktualnie dostępne:



**The Heinemann TOEFL
Preparation Course & Practice Tests**
(Kurs przygotowawczy wraz z zestawem testów praktycznych - 2xCD-ROM)

Kurs jest przeznaczony dla osób, które potrafią budować proste zdania w czasie teraźniejszym i przeszłym oraz mają co najmniej bierną wiedzę na temat formułowania pytań i zaprzeczeń. Kurs jest kierowany również do dzieci (najlepiej w wieku powyżej 10 lat), dla których przygotowaliśmy mały słowniczek obrazkowy. Aby ułatwić zrozumienie tekstów i ćwiczeń, uzupełniono je licznymi ilustracjami.

Produkty Poziomu Beginner (dla początkujących):



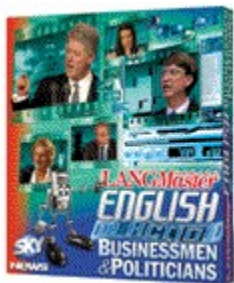
PACK (4x CD-ROM) zawiera kursy
Dangerous Journey
The Long Tunnel
The Garden
Rich Man Poor Man



KIT (1+4x CD-ROM) zawiera zestaw kursów LANGMaster PACK Poziomu Beginner wraz ze słownikiem Collins COBUILD Student's Dictionary

Minimalne wymagania:

- ▶ Komputer kompatybilny z IBM PC 486
- ▶ Karta grafiki SVGA
- ▶ Napęd CD-ROM
- ▶ Karta dźwiękowa
- ▶ Windows 3.x (95, 98, NT)



W nauce angielskiego pomogą Ci najbardziej znani biznesmeni: **Bill Gates** i **Peter Sutherland**, a także politycy, **Benazir Bhutto**, **Bill Clinton** i **Margaret Thatcher!**

Dzięki programom serii English in Action spotkasz się z wieloma innymi znanymi osobami, a także przekonasz, że nauka może być interesująca i zabawna.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

epa Electronic
Publishing
Association LLC

DD KOMPUTERY

Katal
199



LANGMaster SERIES

Seria programów do nauki języka angielskiego przeznaczonych zarówno dla początkujących, jak i zaawansowanych.

Nowość



DICTIONARIES

Multimedialne słowniki języka angielskiego.

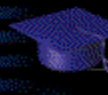
Dostępność produktów

Indeks



English
COURSES

Kursy języka angielskiego (poziomy: dla początkujących, podstawowy oraz dla średnio zaawansowanych).



PREPARATION FOR
TOEFL

Kurs języka angielskiego dla zaawansowanych oraz dla osób przygotowujących się do egzaminu TOEFL.



ENGLISH
IN ACTION

Program pozwalający uczyć się angielskiego ze słynnymi gwiazdami filmowymi, politykami, biznesmenami, pisarzami i gwiazdami muzyki pop.



Pełnowartościowe wersje demonstracyjne dostępne są pod adresem <http://www.epaonline.com/poland/demos>. Zapraszamy do odwiedzenia naszej witryny w sieci Internet pod adresem <http://www.epaonline.com/poland> i podzielenia się z nami wszelkimi opiniami i uwagami.

Słownik, który pomaga w nauce mówienia oraz rozumienia języka angielskiego.

Całkowicie udźwiękowiony słownik języka angielskiego Collins COBUILD Student's Dictionary zawierający 283 000 nagranych słów, **50 godzin udźwiękowionej wymowy, 40 000 definicji oraz 30 000 przykładów**. Wszystkie hasła wraz z przykładami użycia, odmianami i formami pochodnymi zostały nagrane przez profesjonalnych lektorów - English speakers. Umożliwia wyszukiwanie słów i wyrażeń, których można uczyć się szybko i efektywnie wykorzystując specjalną metodę **RE-WISE**, pozwalającą ćwiczyć również prawidłową wymowę.

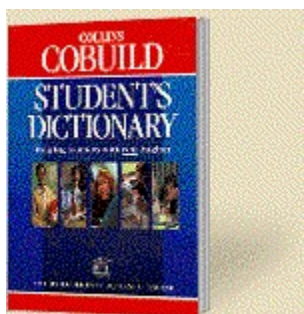


Słownik jest kompatybilny ze wszystkimi kursami serii LANGMaster Interactive English. Tylko ze słownikiem wykorzystasz wszystkie możliwości systemu. Właściwe znaczenie każdego słowa z dowolnego kursu wyszukiwane jest z uwzględnieniem właściwego kontekstu. Na przykład: Jeśli rozpatrzmy słowo **OFF** w następującym zdaniu występującym w kursie: "And he took his hat off...", odnalezione zostanie znaczenie **TAKE OFF**:

Najważniejsze cechy:

- ▶ 283,000 nagranych słów
- ▶ 50 godzin mowy
- ▶ 40,000 definicji, 30,000 przykładów
- ▶ Uwagi gramatyczne, przykłady, odmiany, formy pochodne, wyjaśnienia, frazy, phrasal verbs
- ▶ Wszystkie hasła czytane przez rodzimych lektorów angielskich
- ▶ Wyszukiwanie poprzez hasło, formę gramatyczne lub wyrażenie

Słownik występuje w dwóch wersjach - na płycie CD-ROM oraz na DVD-ROM



Podstawowa wersja słownika Collins COBUILD Student's Dictionary Do zapisu danych (50 godzin mowy) zastosowano bardzo efektywną metodę kompresji - tę samą metodę stosuje firma Microsoft.

Produkt posiada 21 wersji językowych (angielska, arabska, chińska, czeska, duńska, francuska, grecka, hiszpańska, holenderska, japońska, niemiecka, norweska, polska, portugalska (brazylijska, europejska), słowacka, szwedzka, turecka, węgierska, wietnamska, włoska).

Minimalne wymagania:

- ▶ Komputer kompatybilny z IBM PC 486
- ▶ Karta grafiki SVGA
- ▶ Napęd CD-ROM
- ▶ Karta dźwiękowa
- ▶ Windows 3.x (95, 98, NT)

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>



Rozszerzona wersja słownika Collins COBUILD Student's Dictionary zapisana na nowym nośniku - dysku DVD-ROM - o pojemności 4,7GB! Pojemność nośnika pozwoliła uzyskać doskonałą jakość odtwarzanego dźwięku (taką samą, jaką dają odtwarzacze płyt kompaktowych). Inne parametry odpowiadają parametrom słownika zapisanego na dysku CD-ROM.

Produkt posiada 21 wersji językowych (angielska, arabska, chińska, czeska, duńska, francuska, grecka, hiszpańska, holenderska, japońska, niemiecka, norweska, polska, portugalska (brazylijska, europejska), słowacka, szwedzka, turecka, węgierska, wietnamska, włoska).

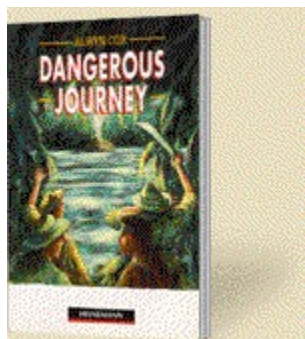
Słownik zapisany na dysku DVD-ROM nie wymaga stosowania żadnego dodatkowego sprzętu (np. karty MPEG 1 lub MPEG 2).

Minimalne wymagania:

- ▶ Komputer kompatybilny z IBM PC 486
- ▶ Karta grafiki SVGA
- ▶ Napęd CD-ROM
- ▶ Karta dźwiękowa
- ▶ Windows 3.x (95, 98, NT)

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Alwyn Cox

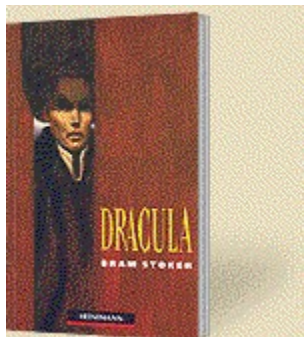


Czterej członkowie ekipy geologicznej, przeprowadzając ankietę dla firmy kopalnianej, zostaje uwięzionych w lesie, gdzie zatrzymały ich ulewy. Jedyna droga powrotu do obozu jest odcięta, ponieważ wzburzona rzeka przerwała most. Chociaż Leon, szef ekipy, nie przyznaje się do tego - zaczyna tracić panowanie nad sytuacją.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Beginner.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Bram Stoker, retold by Margaret Turner



Jeden z najlepszych horrorów, jakie kiedykolwiek napisano. Prawnik Jonathan Harker przybywa do Transylwanii do zamku hrabiego Draculi. Tam przekonuje się, że hrabia jest panem wampirów i przysięga zniszczyć go za wszelką cenę.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Intermediate.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

ENGLISH LANGMaster
in Action BUSINESSMEN & POLITICIANS

Back Forward Home Notebook Catalogue Help Exit

Bill Clinton

Preview
Practice
Activities

Teacher's notes
Scripts

Teacher's help
Return

PROGRESS
TIME REMAINING / TOTAL

SHOW PLAY PRACTICE
STOP

SKY NEWS

PRACTICE



PART 1

Section 1

Those who work for peace have got to support one another. We know that when leaders stand up for peace, they place their fortunes on the line and sometimes their very lives on the line, as we learned so recently in the tragic murder of the brave Prime Minister of Israel. For just as peace has its pioneers, peace will always have its rivals. Even when children stand up and say what these children said today, there will always be people who deep down inside will never be able to give up the past.

Complete

Translation

Ti, kdo pracují pro mír, se musí vzájemně podporovat. Víme, že když se vedoucí představitelé postaví za mír, riskují své osudy a někdy riskují i samotné své životy. Jak jsme zjistili tak nedávno při tragické vraždě statečného izraelského premiéra. Protože stejně jako má mír své průkopníky, mít bude vždy mít i své

Return

Progress bar and control panel for the video player. It includes a progress bar, a 'RECORD' button, and a 'TIME REMAINING' display. Below the bar are buttons for 'READING', 'WRITING', and 'SPEAKING'. A large orange button with a play icon is also visible.

Teacher's help



ACTIVITIES

VOCABULARY

1 Fill in the blanks with the proper words

2 Fill in the blanks with the proper words

3 Choose the correct translation

LISTENING

1 Fill in the blanks with the proper words

2 Choose the correct translation

GRAMMAR

1 Fill in the blanks with the proper words

2 Choose the correct translation

3 Fill in the blanks with the proper words

4 Choose the correct translation

PRONUNCIATION

1 Choose the correct translation

NOTE BELOW

RETURN

A. Note down the following structure:

I have had the privilege of meeting with and closely listening to both nationalists and unionists.

Two verbs with different prepositions are used for the same object.

Now use the following verbs to make similar structures. Fill them in the given sentences.

1. to be afraid of sth., to be interested in sth.

He is both and snakes.

2. to be ashamed of sth., to be angry about sth.

Juliet was both and her husband's behaviour.

3. to suffer from sth., to be cured of sth.

My grandmother and hepatitis in the year 1995.



Evaluate

Kurs jest przeznaczony dla osób, które znają podstawowe słownictwo i główne zasady gramatyki, ale ich wiedza jest raczej bierna. Mają problemy ze zrozumieniem rodowitych Anglików i z trudem przypominają sobie właściwe słowa. Kurs wyrabia umiejętności rozumienia i właściwej wymowy, a także pozwala rozszerzyć dotychczasowe słownictwo.

Produkty Poziomu Elementary (podstawowego):



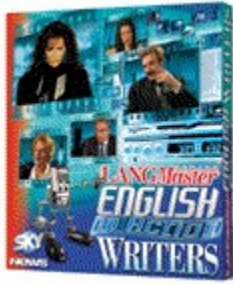
PACK (4x CD-ROM) zawiera kursy
The Stranger
Room 13 and Other Ghost Stories
The Picture of Dorian Gray
Riders of the Purple Sage



KIT (1+4x CD-ROM) zawiera zestaw kursów LANGMaster PACK Poziomu Elementary wraz ze słownikiem Collins COBUILD Student's Dictionary

Minimalne wymagania:

- ▶ Komputer kompatybilny z IBM PC 486
- ▶ Karta grafiki SVGA
- ▶ Napęd CD-ROM
- ▶ Karta dźwiękowa
- ▶ Windows 3.x (95, 98, NT)



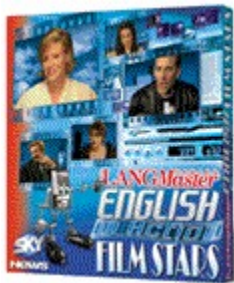
W nauce angielskiego pomogą Ci słynni pisarze: **Jackie Collins, Jung Chang, Jeffrey Archer i Stephen King!**

Dzięki programom serii English in Action spotkasz się z wieloma innymi znanymi osobami, a także przekonasz, że nauka może być interesująca i zabawna.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>



W nauce angielskiego pomogą Ci: **Tom Hanks, Ralph Fiennes, Kim Basinger, Helena Bonham-Carter i Nicolas Cage!**

Dzięki programom serii English in Action spotkasz się z wieloma innymi znanymi osobami, a także przekonasz, że nauka może być interesująca i zabawna.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Collins COBUILD Student's Dictionary
Dangerous Journey
Dracula
ENGLISH IN ACTION - Biznesmeni i politycy
ENGLISH IN ACTION - Sławni pisarze
ENGLISH IN ACTION - Gwiazdy filmowe
ENGLISH IN ACTION - Gwiazdy muzyki pop
Garden, The
Heinemann TOEFL Practice Tests, The
Heinemann TOEFL Preparation Course, The
Long Tunnel, The
Picture of Dorian Gray, The
Rich Man Poor Man
Riders of the Purple Sage
Room 13 and Other Ghost Stories
Sign of Four, The
Speckled Band and Other Stories, The
Stranger, The
Woman Who Disappeared, The

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Kurs jest przeznaczony dla osób, które uczą się języka angielskiego już od kilku lat. Posiadają duży zasób słów i sporą wiedzę gramatyczną, niemniej jednak nie są z siebie zadowolone. Nie potrafią używać języka spontanicznie, na przykład obawiają się rozmów telefonicznych po angielsku - "rodowici Anglicy mówią zbyt szybko, a teksty są zbyt skomplikowane".

Produkty Poziomu Intermediate (dla średnio zaawansowanych)



PACK (4x CD-ROM) zawiera kursy
The Sign of Four
Dracula
The Woman Who Disappeared
The Speckled Band and Other Stories



KIT (1+4x CD-ROM) zawiera zestaw kursów LANGMaster PACK Poziomu Beginner wraz ze słownikiem Collins COBUILD Student's Dictionary

Minimalne wymagania:

- ▶ Komputer kompatybilny z IBM PC 486
- ▶ Karta grafiki SVGA
- ▶ Napęd CD-ROM
- ▶ Karta dźwiękowa
- ▶ Windows 3.x (95, 98, NT)

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Na jesień/zimę 1998 przygotowano **6 nowych pozycji** serii LANGMaster, przeznaczonych dla osób uczących się języka angielskiego **na poziomie średnio zaawansowanym i zaawansowanym**.

ANGIELSKI DLA ZAAWANSOWANYCH - KURS PRZYGOTOWAWCZY DO EGZAMINU TOEFL

The Heinemann TOEFL Preparation Course (Kurs przygotowawczy)
The Heinemann TOEFL Practice Tests (Zestaw testów praktycznych)

ENGLISH IN ACTION - Angielski w akcji

Biznesmeni i politycy

Sławni pisarze

Gwiazdy filmowe

Gwiazdy muzyki pop

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>



W nauce angielskiego pomogą Ci: **Joe Cocker, Genesis, Mark Knopfler i Roger Taylor(Queen!)**

Dzięki programom serii English in Action spotkasz się z wieloma innymi znanymi osobami, a także przekonasz, że nauka może być interesująca i zabawna.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Multimedialne wersje znanych powieści jako kursy języka angielskiego!

Kursy serii LANGMaster Interactive English są multimedialną adaptacją popularnej serii Heinemann Guided Readers brytyjskiego domu wydawniczego Heinemann ELT. Zostały przygotowane z myślą o uczących się języka angielskiego na poziomach od początkującego do średnio zaawansowanego. Tworzą one realistyczne środowisko, skutecznie rozwijając biegłość i precyzję posługiwania się językiem - wszystko w najbardziej efektywny sposób.

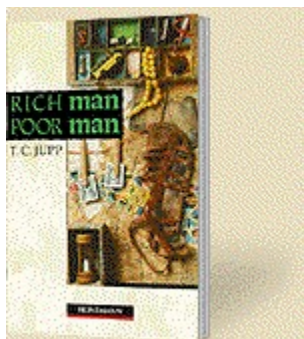
Nauka podzielona jest na 12 kursów. Na jeden poziom (Poziom Beginner - dla początkujących, Poziom Elementary - podstawowy, Poziom Intermediate - dla średnio zaawansowanych) przypadają zawsze 4 kursy. W trakcie nauki angażowana jest możliwie największa liczba zmysłów, dzięki czemu materiał kursu jest przyswajany najbardziej efektywnie. Na przykład podczas czytania tekstu można go odtwarzać i oglądać związane z nim ilustracje. W dowolnej chwili można przerwać odtwarzanie, powrócić do wcześniejszych fragmentów i sprawdzić w słowniku znaczenie wątpliwych wyrazów.

Najważniejsze cechy:

- ▶ Pełne opowiadanie
- ▶ Czytanie
- ▶ Słuchanie
- ▶ Wymowa
- ▶ Pisownia
- ▶ Praca z opowiadaniem
- ▶ Nagrywanie i odtwarzanie dźwięku (wymowy)
- ▶ Interaktywne ćwiczenia
- ▶ Pełnokolorowe ilustracje

Wszystkie kursy są kompatybilne ze słownikiem Collins COBUILD Student's Dictionary. Tylko ze słownikiem wykorzystasz wszystkie możliwości systemu. Właściwe znaczenie każdego słowa z dowolnego kursu wyszukiwane jest z uwzględnieniem właściwego kontekstu. Na przykład: Jeśli rozpatrzymy słowo **OFF** w następującym zdaniu występującym w kursie: "And he took his hat off...", odnalezione zostanie znaczenie **TAKE OFF**.

T. C. Jupp

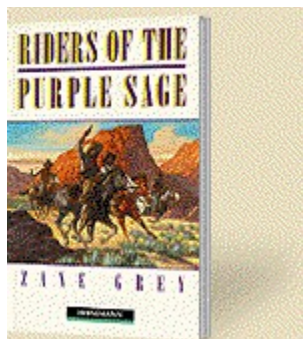


Stary Adam jest zachwycony i zaskoczony niespodziewanym przekazem pieniężnym, jaki otrzymał od swego syna, pracującego w Anglii. Przekaz opiewa na tak ogromną sumę, jakiej nigdy wcześniej nie widział. Jest podniecony możliwością urzędzenia przyjęcia dla swoich przyjaciół i bliskich. Lecz gdy tylko próbuje podjąć pieniądze, spotyka się z nieuczciwością, oszustwami i biurokracją.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Beginner.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Zane Grey, retold by Florence Bell

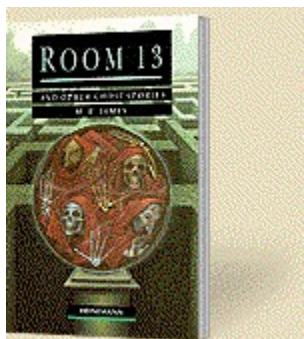


Historia książki rozgrywa się w roku 1871 w Utah. Większość tego stanu to pustynie, góry i wielkie równiny. Na równinach pasą się konie i bydło, pilnowane przez kowbojów. I jak to bywa, w dzisiaj już klasycznych książkach, Zane Grey'a będziemy świadkami miłości i nienawiści, oczywiście ze szczęśliwym zakończeniem.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Elementary.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

M. R. James, retold by Stephen Colbourn



Pięć krótkich opowiadań o duchach, tajemnych mocach i nocnych stworach. Każdy z bohaterów tych opowiadań doświadcza nieprzyjemnych zdarzeń z nieproszonymi gośćmi ze świata duchów i demonów. Nie zalecamy wyłączać światła bezpośrednio po lekturze. Coś może na Ciebie w ciemności czyhać ...

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Elementary.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>



1 2 **3** 4 5 6

1 Under table were some boots, a scarf, and three books.
A B C D

Under the table

2 The happiness is a quality that comes from within a person.
A B C D

Happiness

3 My uncle used to be a umpire at the local baseball games.
A B C D

a local

Incorrect part: B
Correction: an

4 Before leaving the office, please turn off computer and lock the filing cabinets.
A B C D

the computer

5 In the United States, cattle rustling is still a serious crimes.
A B C D

crimes

Choose the underlined word or group of words that is incorrect. Then correct each error.
 Cancel



EVALUATE
 QUIT



40 | 41 | **42** | 43 | 44 | 45 | 46 | 47 | 48 | 49 | 50

the same level on the seabed, biologists believe this also happens in elephant seals.
 When they dive deep, marine mammals bring down a vast auxiliary supply of
 15 oxygen in their blood. That is possible, according to research by a team of scientists
 constitutes as much as 20 percent of their blood volume. In humans, the spleen
 7 percent in humans. What's more, research by a team of scientists in Copenhagen
 Copenhagen suggests that the spleen of Wedge-tailed Shearwaters, a species of
 According to the research, elephant seals have a spleen that is 10 percent of their
 20 cells which, according to the research, are able to store oxygen. The spleen
 collaborates with the lungs to store oxygen. The spleen is only in some mammals,
 only in some mammals. The spleen is only in some mammals. The spleen is only
 the spleen is only in some mammals. The spleen is only in some mammals. The
 the seals' spleen is only in some mammals. The spleen is only in some mammals.
 25 in their muscles.

- (A) have
- (B) are
- (C) are
- (D) have

50 According to the research, elephant seals have a spleen that is 10 percent of their
 (A) spleen
 (B) inches
 (C) almost never
 (D) on land

This is the end of the Test.
 You can now

Examine your score

Score

ANSWERS	CORRECT	MAX	%
Section 1	43	50	86
Section 2	10	40	25
Section 3	45	50	90
TOTAL	98	140	70

CONVERTED SCORES	YOUR SCORE	MAX SCORE
Section 1	20	60
Section 2	20	60
Section 3	25	67
TOEFL score	243	670

ed score. Then go through
 test again and compare
 the correct answers. Pay
 the wrong (red marked)

- ← Return to Test
- ← Section 1
- ← Section 2
- ← Section 3
 - Directions
 - Quest. 1-5
 - Quest. 10-20
 - Quest. 21-29
 - Quest. 30-39
 - Quest. 40-50

ANSWERS

TIME

GO ON
QUIT

DONE


This is the end of Section 3.



WELCOME

LANGMaster
THE HEINEMANN
TOEFL
practice Tests

INTRODUCTION 

STRATEGIES 

PRACTICE TESTS
ONE
TWO
THREE
FOUR
FIVE 

AUDIOSCRIPTS 



NEW EDITION
FOR REVISED
TEST

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30

- 1 (A) She'll stay for a little while.
 (B) She'll talk to him about his raise.
 (C) She prefers to continue working.
 (D) She'd like a short vacation.

- 2 (A) The food doesn't taste very good.
 (B) The man isn't very interested.
 (C) She agrees with the man.
 (D) She isn't sure about the food.

- 3 (A) He's feeling better.
 (B) The film wasn't very good.
 (C) He didn't enjoy the film.
 (D) He will see the woman again.

- 4 (A) It cost more than he thought it would.
 (B) He would like to sell it.
 (C) It isn't a very good one.
 (D) He got it for a good price.

Correct Choice: D

- 5 (A) She felt different last week.
 (B) Someone cut her hair for her.

Audio Player

- That's a fantastic stereo system! It must have been expensive!
 I bought it on sale.
 What does the man imply about his stereo?



- SECTION 1
- Directions A
- ▶ PART A
- Directions B
- ▶ PART B
- Directions C
- ▶ PART C
- SECTION 2
- SECTION 3

GO ON

QUIT

Click to **hear** or **see** the text related to the highlighted question



STRATEGIES

- General TOEFL Test Strategies
- Section One: Listening Comprehension
 - General strategies for Section One
 - Listening Comprehension Part A: Mini-Dialogue
 - Mini-Dialogue Strategies
 - Parts B & C: Longer Conversations
 - Strategies for Longer Conversations and Short
- Section Two: Structure and Written Expression
 - General strategies for Section Two
 - Question Types
 - Structure Questions
 - Structure Question Strategies
 - **Written Expression Questions**
 - Written Expression Questions Strategies
- Section Three: Reading Comprehension
 - General strategies for Section Three
 - Reading Comprehension
 - Reading Comprehension Question Strategies
- Section Four: Test of Written English
 - General strategies for Section Four

Written Expression Questions

The Written Expression questions in Section Two of the TOEFL measure your understanding of the grammar of written English. There are 25 sentences in this part of the test. Each sentence has four underlined segments. You must choose the **one incorrect** segment.

MODEL

Mining is the most importantest industry in this state.

A B C D

What is wrong with this sentence?

Answer: The form of the adjective

Explanation

In this question, the correct formation of superlative adjectives is being tested. **Importantest** is not a word in English. Answer (B) is the correct answer to the question because **importantest** is incorrect.

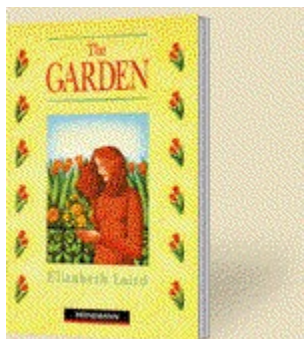
Correction: **important**

MODEL

Tomorrow we went to the store to buy some new furniture.

A B C D

Elizabeth Laird



Młoda dziewczyna opuszcza swojego gwałtownego i rozpustnego ojca. Wyjeżdża z miasta i odchodzi na wieś w poszukiwaniu szczęścia pośród roślin i kwiatów, które tak bardzo kocha. Lektura szczególnie polecana dziewczętom.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Beginner.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

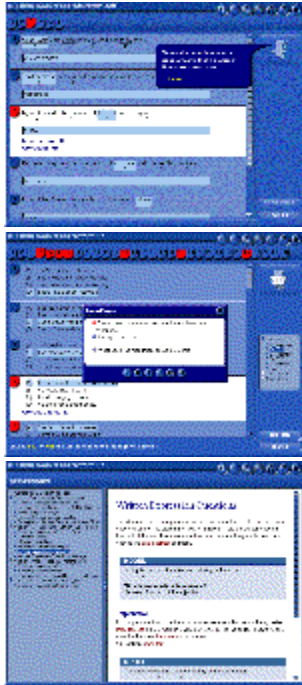
Pozycja zawiera pięć pełnych testów TOEFL, przykłady odpowiedzi do pytań wszystkich typów, poprawne odpowiedzi oraz oceny testów. Ponadto, omówiono w niej techniki pomocne przy zdawaniu prawdziwych testów.



Zaproponowane testy oraz pozycja The Heinemann TOEFL Preparation Course - Kurs przygotowawczy pozwalają wszechstronnie i skutecznie przygotować się do egzaminu TOEFL.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Jest to zarówno kurs języka angielskiego dla osób zaawansowanych, jak i kurs przygotowawczy do egzaminu TOEFL. Zawiera test sprawdzający, dwa pełne testy praktyczne, przegląd wiadomości z zakresu gramatyki, liczne ćwiczenia gramatyczne, a także, przeznaczone do dalszych studiów, słownictwo, czytanki i nagrane teksty do słuchania. W ramach kursu objaśniane i egzaminowane są również poprawne techniki zdawania testów TOEFL.

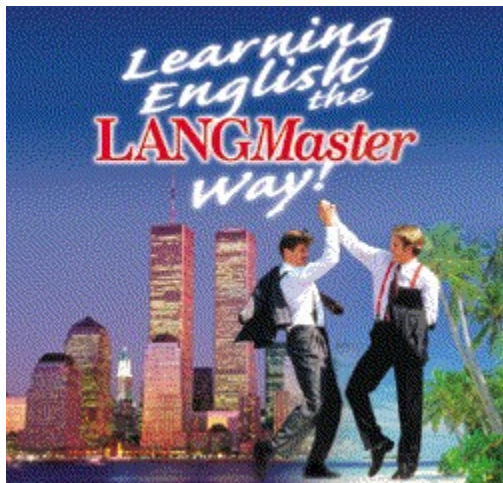


Dalsze testy, pozwalające sprawdzić umiejętności zdobyte w trakcie kursu, można znaleźć w pozycji [The Heinemann TOEFL Practice Tests - Zestaw testów praktycznych](#)

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>



Seria **LANGMaster** obejmuje szereg programów i innych pomocy do nauki języka angielskiego, opracowywanych i rozpowszechnianych przy współpracy wydawnictw angielskich HarperCollins Publishers (London) i Heinemann ELT (Oxford) oraz stacji telewizyjnej SKY NEWS. Pozycje serii LANGMaster znają tysiące ludzi, reprezentujących ponad 30 krajów czterech kontynentów. Uczą się z nich zarówno dzieci, jak i dorośli. Obecnie dostępnych jest na rynku 19 pozycji do nauki języka angielskiego na wszystkich poziomach (dla początkujących, na poziomie podstawowym, dla średnio zaawansowanych i zaawansowanych).

Pozycje serii LANGMaster są tłumaczone na wiele języków, np. kursy językowe zlokalizowano w 21 językach (między innymi w polskim, ale również w chińskim i japońskim). W przygotowaniu znajdują się dalsze pozycje i lokalizacje.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

John Milne



Trzech studentów postanawia wyjechać na wakacje do Walii. Zamierzają mieszkać w chacie bez elektryczności i telefonu, w odległej części kraju. Może właśnie dlatego brodaty mężczyzna przypuszcza, że jest to dobre miejsce na popełnienie wielkiej zbrodni.

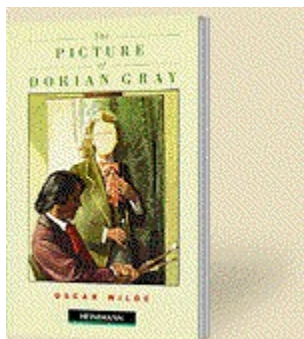
Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Beginner.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Oscar Wilde, retold by F. H. Cornish

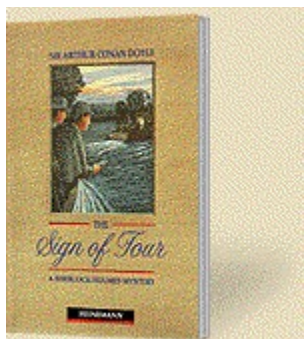


Malarz Basil Hallward maluje znakomity portret bogatego, młodego i przystojnego mężczyzny - Doriana Gray'a. Nie chce jednak, aby jego przyjaciel lord Henry Wotton, który cieszy się złą opinią, spotkał się z Dorian'em, ponieważ obawia się, że mógłby mieć zły wpływ na Dorian'a. Obawy Basila sprawdzają się. Henry i Dorian spotykają się, a życie młodego człowieka zmienia się bezpowrotnie.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Elementary.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Sir Arthur Conan Doyle, retold by Anne Collins

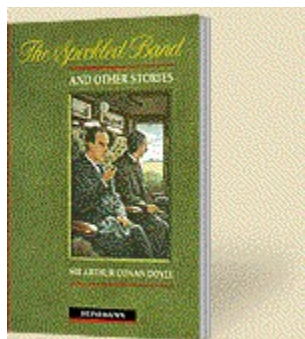


Klasyczny kryminał o legendarnym detektywie i jego nierozłącznym przyjacielu. Piękna i młoda dama Mary Morstan odwiedza Sherlock'a Holmes'a. Prosi go o pomoc przy poszukiwaniu swego ojca i odnalezienie osoby, która od sześciu lat przysyła jej co roku perłę. Holmes i Dr Watson wszczynają śledztwo.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Intermediate.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Sir Arthur Conan Doyle, retold by Anne Collins



Jeszcze trzy sprawy dla Sherlock'a Holmes'a. W pierwszej (Zaplamiona wstążka) młoda kobieta poszukuje pomocy u Holmes'a w odkryciu przyczyny śmierci swojej siostry. W drugiej (Tańczący ludzie) Holmes musi użyć całej swojej potężnej siły dedukcji, aby odszyfrować pewne tajemniczo zakodowane wiadomości. W trzeciej opowieści (Liga czerwonogłowych), Holmes odkrywa prawdę, jaka kryje się za dziwnymi ogłoszeniami o pracę, co doprowadza go do odkrycia głośnego kryminalisty.

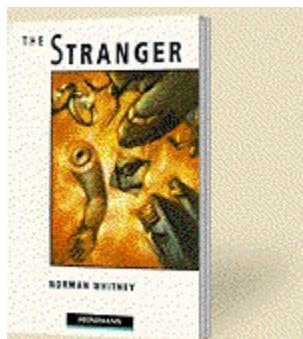
Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Intermediate.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Norman Whitney



Woodend jest małą, cichą wioską bez sklepów i turystów. Pewnego dnia obca postać pojawia się w wiosce i otwiera sklep. Od tego dnia wielu turystów zaczyna przyjeżdżać do wioski. Szczególni klienci odwiedzają sklep potajemnie. Potrzebują pomocy, a obcy pomaga im.

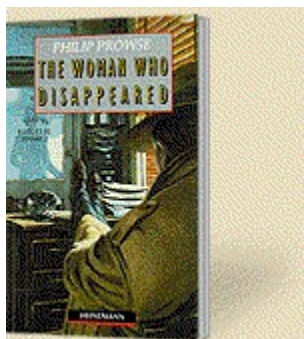
Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Elementary.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Philip Prowse



Przygodowa opowieść odgrywająca się w Los Angeles. Piękna blondynka wynajmuje prywatnego detektywa Lenny Samuel'a , aby odszukał jej zaginioną siostrę. Wkrótce pojawiają się mordercy, trupy, znudzeni światem policjanci oraz złodzieje biżuterii. Przez cały czas Lenny Samuel ucieka kulom, pędzącym samochodom i latającym pięściami.

Tego tytułu **nie można nabyć oddzielnie**, lecz tylko w zestawach PACK lub KIT Poziomu Intermediate.

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

Osoby zainteresowane kupnem pozycji publikowanych przez DD KOMPUTERY/Electronic Publishing Association powinny skontaktować się z lokalnym Partnerem DD KOMPUTERY lub zwrócić się bezpośrednio do działu sprzedaży:

DD KOMPUTERY

Członek i przedstawiciel EPA na Polskę
ul. 11 Listopada 85
26-600 Radom

tel./fax: (048) 360 80 91, (048) 442 36

e-mail: ddkomp@epaonline.com

<http://www.epaonline.com/poland>

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY

E-mail: ddkomp@epaonline.com

Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

DD KOMPUTERY

Electronic Publishing Association LLC Poland

ul. 11 Listopada 85
26 600 Radom

tel.: (048) 360 80 91, (048) 442 36
fax: (048) 360 80 91, (048) 442 36
[http:// www.epaonline.com/poland](http://www.epaonline.com/poland)
e-mail: ddkomp@epaonline.com

Firma **DD KOMPUTERY** powstała w 1995 roku, wywodzi się z firmy DD SC powstałej w roku 1990, jest przedstawicielem firmy Dr. LANG group, współproducentem systemu **LANGMaster**, członkiem i przedstawicielem **Electronic Publishing Association LLC** na terenie Polski.

Dziedziny będące wiądanymi w działalności DD KOMPUTERY to:

- produkcja, promocja i dystrybucja systemu **LANGMaster**
- produkcja książek elektronicznych z wykorzystaniem technologii **VIEWMaster**
- CD-ROM, DVD-ROM, Internet
- lokalizacja produktów multimedialnych
- rozwój oprogramowania komputerowego i działania marketingowe
- produkcja płyt kompaktowych (Audio, Video, CD-ROM, DVD-ROM ...)
- dystrybucja sprzętu komputerowego

Sprzedaż produktów serii LANGMaster prowadzą:

Białystok, NTT (Oddział), (085) 67 61 269, Al. 1000-lecia P.P. 4
Białystok, TCH/Compact Komputery, (085) 746 01 44, (085) 746 01 46, ul. Św. Rocha 10 lok. 118
Bielsko-Biała, FF Computers (Centrala), (033) 818-55-99
Bydgoszcz, NTT (Oddział), (052) 340 12 30, 340 12 33, (052) 346 00 55, ul. Poniatowskiego 24
Bydgoszcz, VOBIS Microcomputer, (052) 349 32 57, ul. Gdańska 69
Chorzów, VOBIS Microcomputer, (032) 241 71 62, ul. Wolności 28
Czeladź, EMPIK, ul. Będzińska 80
Częstochowa, VOBIS Microcomputer, (034) 324 31 28, ul. Ogrodowa 3
Gdańsk, Ar-Media, ul. Olsztyńska 3
Gdańsk, VOBIS Microcomputer, (058) 341 76 43, ul. Dmowskiego 10
Gdańsk Oliwa, Omnibus Trading (Księgarnia), (058) 552 93 65, ul. Wita Stwosza 5
Gdynia, Omnibus Trading (Księgarnia), (058) 661 66 94, ul. Władysława IV 33
Gdynia, VOBIS Microcomputer, (058) 661 28 47, Skwer Kościuszki 17/19
Grudziądz - DH. Real, VOBIS Microcomputer, (051) 465 41 33, ul. Południowa 8
Jelenia Góra, BK (WAM CD), ul. Krótka 21
Katowice, EMPIK Megastore, ul. P. Skargi 6
Katowice, Omnibus Trading (Księgarnia), (032) 58 60 71 w. 355, Al. Korfantego 2
Katowice, Scanmet, (032) 58 86 67 w. 576, (032) 58 20 41 w.27, 575
Katowice, TCH/Login, (032) 253 04 10, (032) 256 32 92, ul. Chromika 5a
Katowice, VOBIS Microcomputer, (032) 58 61 86, ul. Jesionowa 9a
Konin, Konrad Komputery - Biuro, (063) 242 12 13, ul. Spółdzielców 8
Konin, Konrad Komputery - Salon, (063) 244 94 77, ul. Chopina 15
Kraków, CD Projekt, (012) 4212617, ul. Starowiślna 65
Kraków, Mag, (012) 634 48 07, (012) 634 51 11
Kraków, NTT (Oddział), (012) 632 90 91, 632 90 93, (012) 632 90 95, ul. J. Wybickiego 3a
Kraków, TCH/Jarox S.A, (012) 260 12 80, ul. Ślińska 16
Kraków, VOBIS Microcomputer, (012) 656 31 75, ul. Krakowska 19
Kraków, VOBIS Microcomputer, (012) 421 94 47, ul. Zwierzyniecka 17
Legnica - DH. Real, VOBIS Microcomputer, (076) 87 67 600, ul. Fabryczna 3

Leszno, NTT (Oddział), (065) 529 47 29, ul. Szkolna 2
Łódź, Empik, ul. Piotrkowska 81
Łódź, Empik, ul. Narutowicza 8/10
Łódź, OKW Elektronika Księgarnia, (042) 636 67 58, ul. Piotrkowska 199
Łódź, OKW Elektronika Księgarnia, (042) 630 55 20, ul. Nowomiejska 3
Łódź, TCH/FAST Systemy Komputerowe, (042) 632 89 35, (042) 632 89 36, ul. Żeligowskiego 32/34
Łódź, VOBIS Microcomputer, (042) 636 39 79, ul. Piotrkowska 207
Lubin - DH. Real, VOBIS Microcomputer, (076) 841 59 87, ul. Jana Pawła II 3
Lublin, BITT Księgarnia Multimedialna, 0 501 022 801, 0 501 022 800
Lublin, TCH/XYZ s. c., (081) 534 27 07, (081) 743 63 23, ul. Okopowa 6
Mława, ART-LAND 2, (023) 654-23-61
Olsztyn, GlobBooks, (089) 534 53 03, (089) 533 42 73
Olsztyn, TCH/Etos, (089) 535 08 08, (089) 534 01 29, ul. Mochneckiego 10
Opole, D.H. Opolanin, pl. Teatralny 13
Opole, HMS, ul. Krakowska 26
Opole, HMS Computers, ul. Krakowska 41a
Otwock, NTT (Sklep firmowy), (022) 788 05 36, ul. Andriollego 18
Poznań, DGM, Al. Niepodległości 8A
Poznań, Empik Megastore, ul. Ratajczaka 44
Poznań, METRO Computer, ul. Ratajczaka 31
Poznań, Omnibus Trading (Hurtownia), (061) 853 78 73, ul. Towarowa 39/43
Poznań, Omnibus Trading (Księgarnia), (061) 853 61 82, Św. Marcin 39
Poznań, Omnibus Trading (Księgarnia), (061) 852 66 58, ul. Fredry 1
Poznań, TCH/Axe Prim, (061) 833 42 31, (061) 833 70 71, ul. Dolna Wilda 64
Poznań, VOBIS Microcomputer, (061) 841 11 18, ul. Dąbrowskiego 74
Poznań, VOBIS Microcomputer, (061) 853 72 72, ul. Św. Marcin 33
Pruszków, NTT (Sklep firmowy), (022) 728 67 67, Al. Wojska Polskiego 36a
Radom, CD Projekt, (048) 363 24 19, Pl. Konstytucji 3 Maja nr 5
Radom, DD KOMPUTERY, (048) 360 80 91, (048) 442 36, ul. 11 Listopada 85
Rawicz, IMPAKT, ul. 17-Stycznia 6
Ruda Śląska, NTT (Oddział), (032) 248 00 30, 248 00 50, (032) 243 62 86, ul. Kokotek 4
Rybnik - DH. Real, VOBIS Microcomputer, (036) 439 56 00, ul. Kotucza 100
Rzeszów, TCH/Arma Sp. z o.o., (017) 62 51 85, (017) 62 80 59, ul. Dąbrowskiego 14
Rzeszów, AmicoTAB, (017) 854 90 62
Słupsk, VOBIS Microcomputer, (059) 43 55 64, ul. Szczecińska 68
Sopot, TCH/DC s.c., (058) 551 13 71, (058) 551 49 00
Sosnowiec - Auchan, FF Computers, Hipermarket Auchan
Świnoujście, VOBIS Microcomputer, (091) 321 85 05, ul. Wojska Polskiego 1
Szczecin, Omnibus Trading (Księgarnia), (091) 433 44 41, ul. Śląska 8
Szczecin, TCH/Progel, (091) 453 10 05, (091) 453 17 72, ul. Derdowskiego 8
Szczecin, VOBIS Microcomputer, (091) 484-18-92, (091) 311 84 87
Szczecin, VOBIS Microcomputer, (091) 484 18 92, ul. Ks. P. Ściegiennego 62
Szczecin - DH. Real, VOBIS Microcomputer, (091) 462 74 50, ul. Struga 36
Tarnowskie Góry, "Biuro Usług Komputerowych "UR", (032) 285 39 96, (032) 285 10 31 wew. 21, ul. Oświęcimska 2
Toruń, InfoSpinaker, (056) 654 88 93
Toruń, TCH/CopyCom s.c., (056) 655 38 83, (056) 659 15 55, ul. Żółkiewskiego 37/41
Toruń, VOBIS Microcomputer, (056) 66 34 542, ul. Świętej Katarzyny 4
Warszawa, ARD-SOFT, (022) 863 79 56
Warszawa, CD Projekt, (022) 672 80 18, ul. Indyjska 25 a
Warszawa, CD Projekt, (022) 654-23-65, ul. Pereca 2
Warszawa, CD Projekt Centrum Sprzedaży Wysyłkowej, (022) 672 89 09
Warszawa, DHO Dom Handlowy Oprogramowania oraz sieć Partnerów DHO, (022) 682 73 91, 628 53 21, (022) 622 28 26
Warszawa, DIGITAL, Al. Jerozolimskie
Warszawa, EMPIK Megastore, ul. Nowy Świat 15/17
Warszawa, FF Computers (Sklep firmowy), (022) 628-89-81, (022) 660-51-01
Warszawa, FF Computers (Sklep firmowy), (022) 619 32 11 wew. 121, (022) 619 33 98 wew. 204
Warszawa, NTT (Sklep firmowy), (022) 813 57 40, ul. Ostrzycka 2/4
Warszawa, NTT (Sklep firmowy), (022) 832 15 77, ul. Słowackiego 27/33
Warszawa, NTT (Sklep firmowy), (022) 825 91 00 wew. 104, Al. Niepodległości/Armii Ludowej pasaż podziemny
Warszawa, NTT System (Centrala), (022) 610 00 95, 610 51 61, (022) 673 10 20, ul. Osowska 84
Warszawa, NTT-C.H.LAND (Sklep firmowy), (022) 549 90 46, ul. Wałbrzyska 11 paw. 47

Warszawa, OKW Elektronika (Hurtownia), (022) 813 38 45, 810 74 67, (022) 677 14 27
Warszawa, OKW Elektronika Księgarnia, (022) 628 16 14, ul. Mokotowska 51/53
Warszawa, OKW Elektronika Księgarnia, (022) 619 77 90, ul. Targowa 61
Warszawa, Omnibus Trading (Hurtownia), (022) 631 38 68, ul. Kolejowa 15/17
Warszawa, TCH Components, (022) 868 22 25 wew.256, Al. Krakowska 110/114
Warszawa, TTS Company, (022) 853 55 58, ul. Obrzeźna 20/22
Warszawa, VOBIS Microcomputer, (022) 620 04 75, ul. Twarda 44
Warszawa, VOBIS Microcomputer, (022) 670 25 11, ul. Targowa 33a
Warszawa, VOBIS Microcomputer, (022) 622 49 12, ul. Poznańska 7
Warszawa, VOBIS Microcomputer, (022) 831 85 42, ul. Gen. Andersa 33
Wrocław, Centrum Handlowe Marino (Księgarnia), ul. Paprotna
Wrocław, Centrum Komputerowe ADAX, ul. Oławska 1
Wrocław, Empik, pl. Kościuszki
Wrocław, Empik Megastore, ul. Rynek
Wrocław, EXE, ul. Kolisty 4
Wrocław, EXE, (071) 353 70 02, 353 70 06, (071) 346 00 86
Wrocław, EXE - D.H. Kameleon, ul. Szewska 6/7 III p.
Wrocław, Księgarnia Elektronika, ul. Świdnicka 19
Wrocław, MSOFT, (071) 342 24 46, (071) 342 42 63, ul. Świstackiego 2/4
Wrocław, NTT (Oddział), (071) 348 42 21 do 28, wew. 523, ul. Wystawowa 1
Wrocław, TCH/Spinel, (071) 372 43 22, (071) 372 43 24, ul. Podwale 75
Wrocław, VOBIS Microcomputer, (071) 328 03 01, ul. Wybrzeże Wyspiańskiego 14/15-1
Wrocław, VOBIS Microcomputer, (071) 341 15 61, ul. Piłsudskiego 28/30
Zduńska Wola, AREST, ul. Łaska 1A

Zostań naszym Partnerem!

Wersja polska: Copyright (c) 1998, 1999 DD KOMPUTERY
E-mail: ddkomp@epaonline.com
Internet: <http://www.epaonline.com/poland>

